

45 И поменял свой-тъ къмъ тѣхъ завѣтъ,
И раская ся споредъ големѣж-тѣ си милость.
46 И направи гы да намѣрятъ милосердіе
Прѣда всички-тѣ които гы бѣхъ пленени.
47 Спаси ны, Господи, Боже нашъ,
И събери ны отъ язычницы-тѣ,
За да славословимъ свято-то твоє име,
И да ся хвалимъ съ твоїж-тѣ хвалж.
48 Благословенъ Господь Богъ Израилевъ
Отъ вѣка и до вѣка:
И да рекутъ всички-тѣ людие: Аминь.
Аллилуіа.

ПСАЛОМЪ 107. (по Слав. 106.)

1 Славѣте Господа, защото е благъ,
Зашто милость-та му е во вѣкъ.
2 Така да говорять избавени-тѣ чрѣзъ Го-
спода,
Които избави отъ ружж-тѣ на непрѣ-
теля:
3 И гы събра отъ страны-тѣ,
Отъ истокъ, и отъ западъ, отъ сѣверъ и
отъ море-то.
4 Скитахъ ся по пустынѣж-тѣ, въ необи-
таемъ путь,
Не находжахъ градъ за населеніе.
5 Бѣхъ гладни и жедни:
Душа-та имъ чезнѣше въ тѣхъ.
6 Тогазъ выкнахъ къмъ Господа въ
скѣрбѣ-тѣ си:
И гы избави отъ утѣсненія-та имъ:
7 И заведе гы прѣзъ правъ путь,
За да идѣтъ въ грядъ за населеніе.
8 Да пѣснословятъ Господу за неговѣ-
тиль,
И за чудеса-та му къмъ человѣческы-тѣ
сынове.
9 Защото насилы душъ жадижъ,
И душъ кладижъ испѣлни съ добрины.
10 Тѣ сѣдѣхъ въ тѣмнинѣ и въ смирѣнї
сѣнкѣ,
Вързани съѣсть скѣрбъ и съ желѣзо;
11 Защото не ся покорихъ на Божіи-тѣ
слова,
И съвѣтъ-тѣ на Вышняго прѣврѣхъ:
12 За то смири сърдце-то имъ съ трудъ;
Падижъ, и нѣмаше кой да имъ помогне.
13 Тогазъ выкнахъ къмъ Господа въ
скѣрбѣ-тѣ си,
И гы избави отъ утѣсненія-та имъ:

^x Лев. 26; 41, 42.^y Смд. 2; 18.^z Псал. 51; 1, 69; 16. Иса. 63; 7.^{aa} Ездр. 9; 9. Иер. 42; 12.^{bb} 1 Іѣт. 16; 35, 36.^{cc} Псал. 41; 13.

107

^{dd} Псал. 106; 1, 118; 1, 130; 1.^{ee} Псал. 119; 68. Мат. 19; 17.^{ff} Псал. 106; 10.^{gg} Псал. 106; 47. Иса. 43; 5, 6.ⁱⁱ Иер. 29; 14, 31; 8, 10. Иса. 39; 27, 28.^{jj} Ст. 40.^{kk} Втор. 32; 10.^{ll} Ст. 13, 19, 28. Псал. 50; 15. Осия 5; 15.^{mm} Ездр. 8; 21.ⁿⁿ Ст. 15, 21, 31.^{oo} И псал. 34; 10. Лук. 1; 53. и Лук. 1; 79.^{pp} Иов. 36; 8.^{qq} Иак. 3; 42.^{rr} И псал. 73; 24, 119, 24. Лук. 7; 30. Дѣян. 20; 27.

14 Изведе гы изъ тѣмнинѣ-тѣ, и изъ си-
нѣ-тѣ на смирѣ-тѣ,
И оковы-тѣ имъ раскѣса.
15 Да пѣснословятъ Господу за неговѣ-
тиль,
И за чудеса-та му къмъ человѣческы-тѣ
сынове.
16 Защото скруши мѣдны-тѣ враты,
И желѣзни-тѣ вереи строши.
17 Безумни-тѣ ся въ скѣрбъ за беззакон-
ны тѣ си плащица,
И за неправды-тѣ си.
18 Отъ всяко листіе ся гнуши душа-та имъ,
И приближавать ся до вратата-та на
смирѣ-тѣ.
19 Тогазъ выкатъ къмъ Господа въ скѣрбѣ-
ти си,
И спасава гы отъ утѣсненія-та имъ.
20 Проважда слово-то си, и гы исцѣлява,
И шотвра гы отъ тѣлѣ-то имъ.
21 Да пѣснословятъ Господу за неговѣ-
тиль,
И за чудеса-та му къмъ человѣческы-тѣ
сынове.
22 Да жертвуватъ жертвы на хвалж,
И да възвѣщаватъ дѣла-та му съ радость.
23 Които слѣзуватъ на море-то въ кораби,
И правятъ работы въ много воды,
24 Тѣ виждатъ дѣла-та Господни,
И чудеса-та му въ дѣлбины-тѣ.
25 Защото заповѣдува, и ся дига буренъ
вѣтъ,
И повидя волны-тѣ му.
26 Възлѣзуватъ до небеса-та, и слѣзуватъ
дори до бездны-тѣ:
Душа-та имъ тае въ бѣдствіе.
27 Люлѣйтъ ся и политать като плянъ,
И всичка-та имъ мудростъ исчезнува.
28 Тогазъ выкатъ къмъ Господа въ скѣрбѣ-
ти си,
И гы извожда изъ утѣсненія-та имъ.
29 Обраща бурѣ-тѣ въ тишнѣ,
И умѣлгаватъ ся волны-тѣ имъ.
30 И тѣ ся веселятъ защото утихнѣхъ,
И той гы завожда на желаемо-то имъ
пристанице.
31 Да пѣснословятъ Господу за неговѣ-
тиль,
И за чудеса-та му къмъ человѣческы-тѣ
сынове.
32 И да го възвѣшаватъ въ сѣборѣ-тѣ на
людие-тѣ,

^{ss} Псал. 22; 11. Иса. 63; 5.^{tt} Ст. 6, 19, 28.^{uu} Псал. 68; 6, 146; 7. Дѣян.^{vv} 12; 7 и др. 16; 26 и др.^{ww} Ст. 8, 21, 31.^{xx} Иса. 45; 2.^{yy} Иак. 3; 39.^{zz} Иов. 33; 20.^{aa} Иов. 33; 22. Псал. 9; 13.^{bb} 88; 3.^{cc} Ст. 6, 13, 28.^{dd} 4 Цар. 20; 4, 5. Псал. 147;^{ee} 15, 18. Мат. 8; 8.^{ff} Псал. 30; 2, 103; 3.^{gg} Иов. 33; 28, 30. Псал. 30; 3.^{hh} 49; 15, 56; 13, 103; 4.ⁱⁱ Ст. 8, 15, 31.^{jj} Лев. 7; 12. Псал. 50; 14,^{kk} 116; 17. Епр. 13; 15.^{ll} Псал. 9; 11, 73; 28, 118; 17.^{mm} Иов. 1; 4.ⁿⁿ Псал. 22; 14, 119; 28. Науя.^{oo} 2; 10.^{pp} Ст. 6, 13, 19.^{qq} И псал. 89; 9, Мат. 8; 28.^{rr} Ст. 8, 15, 21.